



داستان آغاز به کار «بهرام دهقانپار» در موسیقی فیلم از زبان خودش شنیدنی است: «یکی از هنرجویان پیانوی من، خانم «مریم سعادت» بودند که در پروژه «خونه مادر بزرگ»ه فعالیت می‌کردند. خانم «مرضیه برومند» کارگردان این مجموعه برای آهنگسازی کارشان دنبال یک چهره جدید می‌گشتند. خانم سعادت پیشنهاد دادند تا مرا برای آهنگسازی این پروژه معرفی کنند. من هم سرپایز نام تمام شده بود و این کار را خیلی دوست داشتم و قبول کردم؛ با خانم برومند ملاقات کردم و بعد شعرها را آوردند و بلافاصله ساخت موسیقی این کار شروع شد. آن زمان هنوز استودیوی دیجیتال نبود و تمام کارها در استودیو۱۱۰ صدا و سیما یا ارکستر زنده ضبط شد. من یک سبیتی سایز از دوستم قرض گرفته بودم و در کار از آن استفاده کردم. در آن زمان که تعداد آهنگسازی‌ان که به صورت تلفیقی از صداهای الکترونیک استفاده می‌کردند خیلی کم بودند.» همین، آغاز گفت‌وگوی ما شد و همین روند را ادامه دادیم. دهقانپار در کارنامه‌اش آثار مطرح بسیاری دارد، اما چند سالی بود که کمی کم‌کار شده بود که دلایلش را در همین مصاحبه توضیح داده است. نکته مهم و جالب آنکه این آهنگساز با سابقه و پیشرو، حالا دارد با کارگردانی کار می‌کند که کارش را با او آغاز کرده است: مرضیه برومند. مجموعه «آب پریا» این دو همکار قدیمی را دوباره با هم همکار کرده است. از «خونه مادر بزرگ» که حالا دیگر یک سریال نوستالژیک است تا «آب پریا» که به زودی پخش خواهد شد.

✎ گفتید که توسط «مریم سعادت» به «مرضیه برومند» معرفی شدید و موسیقی «خونه مادر بزرگ» را ساختید. بعد چه اتفاقی افتاد؟ بعد از آن «رضا بلک» که در یکی از مجموعه‌های «خونه مادر بزرگ» حضور داشتند و هم‌زمان در یک فیلم سینمایی بازی می‌کردند، مرا به «کاظم بلوچی» معرفی کردند و اولین آهنگسازی فیلم را برای فیلم «رُثیه» انجام دادم و به این شکل از طریق یک سریال کودک و یک فیلم سینمایی وارد موسیقی فیلم شدم و پشت سرش کارهای دیگری بود مثل؛ «زیر گنبد کبود» که با «بهرام شاه محمدرلو» کار کردم و مجموعه «آقای حکایتی» و سری دوم «خونه مادر بزرگ» هم بعد از چند وقت کار شد و تا سه سال بعد ادامه کارها و پیشنهاداتی داشتم. سال ۱۳۶۸ شرایطی برابم پیش آمد که برای تکمیل تحصیلات موسیقی به آلمان رفتم و در شهر فرانکفورت در کنسرواتور فرانکفورت ثبت‌نام کردم و در رشته «پیانو پداگوژیک» که معادل همان تربیت معلم است، شروع به تحصیل کردم. در سال ۷۳-۷۲ وقتی به ایران برگشتم با آقای «سام» و آقای «بیرنگ»، در ارتباط با سفارش کار تیزر تبلیغاتی که داشتند آشنا شدم. آن موقع لوح دوران تبلیغات و موسیقی کارهای تبلیغاتی بود. بعد از یک مدت آنها شروع به ساخت سریال «همسران» کردند که طبیعتاً چون نتیجه کارهای قبلی مورد تأییدشان بود، شروع به ساخت موسیقی مجموعه «همسران» کردم و همان زمان سریال دیگری به من پیشنهاد شد به نام «پدر سالار» با آقای «کبر خواجه‌بی» که موسیقی این سریال را هم کار کردم ✎ موسیقی مجموعه «پدر سالار» هم که با کارهایی که تا آن زمان کرده بودید، متفاوت بود.

کاملاً موسیقی بزرگسال و جدی بود و در دستگاه «چهارگاه» ساخته شده بود. بعد در ادامه، به سریال اول سریال «خانه سبز» را کار کردم و خوشبختانه همه این کارها آن دوران مورد استقبال واقع شد. البته در سال‌های گذشته بعضی وقت‌ها از ایران رفتم و دوباره برگشتم که در هر بار از این رفت‌وآمدها سعی می‌کردم آخرین دستاوردهای ضبط موسیقی و آهنگسازی را تهیه کنم و با خودم بیاورم. در مجموعه کارهایی که تا حالا بوده، می‌توانم بگویم تمام ژانرهای سینمایی را کار کردم؛ از سینمای کودک تا سریال‌های کمال، دراماتیک، عاطفی و…

می‌کنم بیشتر وقت شما به تدریس اختصاص دارد. آیا رقتن به آلمان و تحصیل در رشته تدریس موسیقی باعث شد بیشتر وقت‌تان را روی موسیقی فیلم نگذارید یا دلیل دیگری داشته‌است؟

در طول سال‌های گذشته، با ورود نسل جدیدتری به کار موسیقی فیلم (که کارشان خیلی هم از نظر کیفیت مورد تأیید من نیست)، منجر به محدود شدن سفارش‌هایی از طرف هزینه‌سازان بود که با آنها همکاری می‌کردم و طبیعتاً تعداد کار موسیقی فیلم من کمتر شد.

✎ یعنی به خاطر آدم‌هایی که وارد این کار شدند؟

بله و دلیل دوم اینکه دوستانی که با آنها کار می‌کردم به مرور از جریان تولید سریال و فیلم خارج شدند یا کار نمی‌کنند، یا کم کار می‌کنند. طبیعتاً در رشته‌های دیگر هم افراد جدیدتری آمدند و تولیدکننده و تهیه‌کننده به تبع این هم عوامل و ارتباطات خودشان را دارند.

✎ جوان ترها هم دوست دارند با عوامل حرف‌های و قدیمی‌تر همکاری کنند. مثلاً یک کارگردان جوان ترجیح می‌دهد از بازیگران پیشکسوت و حرفه‌ای استفاده کند. موسیقی مجموعه‌های «خانه سبز» «همسران»، «خونه مادر بزرگ»، «پدر سالار» و… هم موفق بودند و یک مقدار بعید است که دلایل کم‌کاری شما در آهنگسازی فیلم فقط ورود نسل جدید باشد…

شرایطی بوده که این اتفاقات افتاده طبیعتاً من در طول گذر زمان نه تنها کیفیت کارم کمتر نشده، بلکه تجربه کار بیشتر شده. با ابزارهایی کار می‌کنم که کیفیتشان بالاتر رفته و نکته هم اینجاست، تا یک حدی من می‌توانم برای کار اعلام آمادگی کنم. برای اینکه از یک جایی به بعد من به دو دلیل کار نخواهم کرد: یکی آنکه کارهایی که می‌آورند آن قدر نازل هستند که من در شأن و کیفیت کار خود نمی‌بینم که بخواهم آن کارها را قبول کنم و دیگر اینکه کارهایی که باید به طریقی به دست امثال من برسد کم شده و نمی‌رسد حالا این می‌تواند به دلیل هزینه‌سازمزد ما باشد که به‌دلیل تجربه کارمیان بیشتر از کسانی است که تازه کارشان را شروع کرده‌اند یا مسایلی مثل، عدم تطبیق خواسته‌های کارگردان‌های جدید با نسل ما.

از آهنگسازی «خونه مادر بزرگ» تا «آب پریا» در گفت‌وگو با بهرام دهقانپار

موسیقی فلامنکو با شعر سعدی

مرجان صانبی



عکس مهدی حسینی، شرق

✎ حالا دوباره با خانم برومند در مجموعه «آب پریا» همکاری داشتید که در اصل کار آهنگسازی فیلم را هم با ایشان شروع کردید.

تقریباً دو سال و نیم پیش کار موسیقی این سریال آغاز شد و طی ۱۳ قسمت از این سریال هشت‌ترانه در مراحل اول ضبط که طی فیلمبرداری به صورت پلی‌یک پخش شد و بازیگران با ترانه‌ها بازی کردند و لب زدند و پس از تدوین نهایی، زمان‌بندی موسیقی انجام شد و سپس ساخت تم‌ها و ساخت موسیقی متن و ضبط و سینک نهایی انجام شد.

✎ کار دیداری که چند ماه قبل داشتیم، گفتید هنوز خواننده تیتراژ پایانی انتخاب نشده است. چرا انتخاب خواننده این قدر طول کشید؟

خانم برومند خیلی اصرار داشتند که صدای خواننده و فضای ترانه‌ای که در تیتراژ آخر استفاده می‌شود، فرم کلیشهای اکثر سریال‌های متداول را نداشته باشد و این وسوسا باعث شد که ما بیشتر از میزان انرژی را که معمولاً برای یک تیتراژ لازم است صرف تست صدای دوستان خواننده کنیم و در نهایت صدا و کیفیت اجرای آقای «مهراد بهزاد اول» نظر کارگردان را تأمین کرد و به همین دلیل ایشان انتخاب شدند. ✎ فضای تیتراژ پایانی سنتی نیست ولی در آن از شعر سعدی استفاده کرده‌اید. از تلفیق این شعر با موسیقی بگویید؟

تلفیق موسیقی فلامنکو با شعر سعدی: «باد بهاری وزید از طرف مرغزار…» در تیتراژ آخر فضای موردنظر ما را به وجود آورد که این شعر در طول کار هم به صورت دکلمه اجرا می‌شود؛ چون این غزل خیلی با مضمون قصه سریال هماهنگ است. در حقیقت حس کردم فرم‌های استانداردِی که برای ساخت موسیقی بر اساس اشعار قدما تا به حال کار شده، غالباً کلیشهای و تکراری است و نظر کارگردان هم این بود که تنظیم تیتراژ آخر با سازبندی سنتی این نوع موسیقی مغایرت داشته باشد و فضای مدرن و فانتزی‌تری داشته باشد و به همین دلیل این موسیقی به فضای موسیقی پاپ-فلامنکو نزدیک شد.

✎ تیتراژ اول سریال «آب پریا» فضای متفاوتی دارد که بیشتر در کارهای فانتزی غربی شنیده می‌شود.

آپتم ابتدای یک ترک ترکیب صوتی است که در بسیاری از بال‌ها و فیلم‌های سینمایی استفاده می‌شود و ترکیبی است از صدای سازها و قطعه‌های صوتی که به شنونده حس ورود به فضای فانتزی و دنیای فانتازیک را القا می‌کند. این صداه‌ا را در بال‌های جاکپوسکی می‌شنوید. مثلاً در «پراچه قوه» در قسمت‌هایی که مربوط به حرکت قوه‌است استفاده شده همچنین در کارهای سینمایی «تیم برتون» به ویژه در

خانم برومند خیلی اصرار داشتند که صدای خواننده و فضای ترانه‌ای که در تیتراژ آخر استفاده می‌شود فرم کلیشهای اکثر سریال‌های متداول را نداشته باشد و این وسوسا باعث شد که ما بیشتر از میزان انرژی را که معمولاً برای یک تیتراژ لازم است صرف تست صدای دوستان خواننده کنیم

قسمت‌های تخیلی کارایش این فضا وجود دارد و در آهنگسازی مجموعه فیلم‌های «هری پاتر» هم خیلی از این الگوهای صوتی استفاده شده است. در نتیجه می‌توانم بگویم این الگوهای صوتی ابزاری است برای معرفی فضای خاصی از تخیل و جادو. برای این ترک یکپ در سازبندی مثلاً از سازهایی مثل هارپ و چلستا (که سازی است مثل پیانو ولی چکش در آن به جای سیم روی فلز می‌خورد) استفاده شده. این ترکیب‌ها صوتی، وقتی با تم اصلی تلفیق می‌شود شنونده بلافاصله در فضای تخیل و جادو قرار می‌گیرد. در تیتراژ اول مجموعه «آب پریا» از این تکنیک استفاده شده و بعد تم اصلی سریال شروع می‌شود و باقی تم‌های سریال پی‌درپی معرفی می‌شوند. روند داستان این سریال در نقاط مختلف ایران می‌گذرد و من به عنوان آهنگساز این کار، تلاش کردم غیر از تم‌های اصلی سریال از موسیقی نواحی هم استفاده کنم. مثلاً در شمال، موسیقی آن منطقه با ویژگی و لحن آن منطقه شنیده می‌شد، همچنین در لوکیشن‌های دیگر که در نقاط مختلف کشور اتفاق می‌افتد باز همین روند ادامه داشت.

✎ یعنی دیگر آن تم اصلی وجود ندارد؟

در آن قسمت‌ها کمتر استفاده می‌شود. اولویت با فضایی محلی آن منطقه است. وقتی داستان و کاراکترها به تهران برمی‌گردد ما دوباره به تم اصلی موسیقی برمی‌گردیم. در نتیجه یک شوخی‌هایی شده که یک‌دفعه تم شمالی می‌آید و باز ما برمی‌گردیم به تم اصلی و باز برمی‌گردیم به تم شمالی… این ترکیب‌است برای من هم خیلی جالب بود و به‌نظرم بسیار زیبا شده. با مثلاً وقتی به یزد می‌روند، موسیقی کاملاً محلی می‌شود و از سازهای محلی مثل کمانچه و سه‌تار استفاده می‌شود.

✎ نوازنده‌های موسیقی سنتی به صورت زنده در استودیو این قطعات را اجرا کردند؟ بله، در موسیقی که شما صدای سازهای محلی را می‌شنیدید زیرسازش قبلاً ساخته شده و سازهای محلی در جای خودشان استفاده می‌شود و بعد این قطعاا با هم ترکیب می‌شوند. مثلاً ممکن است زیر سازهایی محلی یک صدای خاص که از قبل ساخته شده بود شنیده شد و جایی فقط و فقط موسیقی محلی و بعد کاملاً موسیقی دیگری را شنیدید.

✎ به نظر خانم برومند روی موسیقی مجموعه «آب پریا» حساسیت زیادی به خرج دادند؟

بله، البته این حساسیت شامل تمام ابعاد تولید این پروژه بود، از موسیقی گرفته تا تدوین، بازی، گریم، طراحی صحنه و… اگر فیلمنامه را ببینید کاملاً متوجه می‌شوید که خانم برومند از تألیه اول که فیلمنامه را می‌نوشتند، برای ورود و خروج موسیقی‌ها

موسیقی

دستان

اجرای گروه دستان با گروه وکرا دیو WDR آلمان

شرق: سال ۹۲ با اخبار خوبی در حوزه موسیقی آغاز شده است که از جمله آنها می‌توان به گسترش همکاری گروه‌های موسیقی ایرانی در عرصه بین‌المللی اشاره کرد. گروه موسیقی دستان با همراهی گروه کر رادیو WDR آلمان به روی صحنه می‌رود. کنسرت گروه دستان در شهریورماه ۱۳۹۲ (سپتامبر ۲۰۱۳) با همراهی گروه کر رادیوی غرب آلمان (WDR) در شهرهای دورتموند، کلن و دوسلدرف برگزار خواهد شد و رهبری و آهنگسازی این برنامه را هم روبرت هوبر (Rupert Huber) موسیقیدان بنام اتریشی بر عهده دارد. عنوان قطعه‌ای که اجرا خواهد شد، روبرت هوبر (بزواک گل-سرخ) نام دارد و آهنگساز این اثر علت نام‌گذاری اینگونه را معنی مشترک «گل سرخ» در ادبیات غرب و ایران ذکر می‌کند. همچنین، این قطعه که سال قبل با گروه کر رادیوی مونبخ BR در این شهر به اجرا درآمد، به دلیل استقبال شنوندگان و کارشناسان موسیقی این‌بار با گروه کر رادیوی غرب آلمان اجرا خواهد شد. حمید متیسم از اعضای گروه موسیقی دستان در مورد قطعه «بزواک گل-سرخ» گفت: این اثری کاملاً متفاوت و در نوع خود مدرن است، کر ماندنی یک ارکستر عمل می‌کند و کلام در این قطعه نقش خود را به آواهای انتزاعی داده است و تنها کلمه‌ای که به گوش می‌خورد گل سرخ به زبان فارسی است. وی در ادامه افزود: صبا سهار ززند از نوازندگی این ساز در فضای رسمی چشم‌پوشی کرده. به‌نظر می‌رسد ویولن صبا، ساز یکی جهت امرار معاش و کار در فضای عمومی و سهار، ساز همراه و تهیه‌ای او بوده است.

از این استاد بزرگ نقل است که «سهار برای یک نفر زیاد و برای دو نفر کم است.»

به زندان: حکایت ویولن صبا هم در نوع خود جالب است. تا آن زمان ویولن را بر اساس آموه‌های کمانچه می‌نواختند. صبا ارشه‌گذاری و انگشت‌گذاری ویولن را بر پایه همین ساز اجرا و تدوین کرد. اما آنچه نسل پس از وی معروف به شاگردان او هستند ارتباط چندانی با ساز استاد ندارد. بر اساس پارایا شواهد می‌توان گمان کرد مهدی خالدی شیوه نوازندگی ویولن رادیویی را پایه‌گذاری کرد و دیگران ادامه دادند. در عصر ویولن و دوران گلهای رادیو از دهه ۲۰، به‌ویژه ۳۰ تا ۵۰ به جز خالدی، علی‌اصغر تجودی، همایون خرم، حبیب‌الله بدیعی،

رویداد

جایزه «فرانس موزیک» به محمد معتمدی اهدا شد

شرق: جایزه موسیقی سال رادیو فرانسه، روز اول فروردین در مرکز فرهنگی «بایل مد» واقع در شهر ماریس فرانسه به محمد معتمدی اهدا شد. امیرعلی بشارتی مدیر برنامه‌های محمد معتمدی ضمن اعلام این خبر افزود: در اولین روز از سال ۹۲ مصادف با بیست‌ویکم مارچ ۲۰۱۳ در کنسرتی که رادیو دولتی فرانسه آن را در مرکز فرهنگی «بایل مد» واقع در شهر بندری ماریس برگزار شد، محمد معتمدی به طور رسمی و به عنوان موزیسین برگزیده سال ۲۰۱۳ معرفی و جایزه موسیقی سال به وی اهدا شد.



وی اضافه کرد برخی از اصحاب رسانه، اهالی فرهنگ و موسیقی و مدیران فستیوال‌های فرهنگی اروپا از سبوی رادیو فرانسه به این کنسرت دعوت شدند تا شاهد معرفی چهره برگزیده موسیقی سال ۲۰۱۳ باشند. جایزه موسیقی سال رادیو فرانسه با عنوان «فرانس موزیک» از سال ۲۰۰۶ تاکنون هر سال به یک نوازنده یا خواننده برگزیده از سراسر جهان اهدا می‌شود. همچنین در روز بعد از آن یعنی دوم فروردین مصادف با بیست‌ودوم مارس، محمد معتمدی در شهر ماریس فرانسه و در قالب نمایشگاه موسیقی بلبل مد به اجرای کنسرت موسیقی اصیل ایرانی پرداخت. سینا جهان‌آبادی نوازنده کمانچه، آژاز میرزاپور نوازنده تار، پاشا هنجینی نوازنده نی و بهنام سامانی نوازنده دف و تمیک در این کنسرت، محمد معتمدی را همراهی کردند.

کرشمه

روایتی از استاد صبا به بهانه سالروز تولدش سازی که برای یک نفر کم بود

آیا صبا موسیقیدان مهمی است؟ این پرسشی است که طرح آن چندان مناسب به‌نظرس نمی‌رسد نه‌تنها به این دلیل که تقریباً تمام موسیقیدانان ایران متفق‌القول هستند که صبا چهره مهمی است بلکه به دلیل خدمات و تأثیرات فعالیت‌های متنوع موسیقی از ساخت قطعه گرفته تا تدریس و حتی آموزش سازسازی است که بر روی افراد بسیاری از نسل پس از خود تأثیر مستقیم گذاشت که تا نسل‌های بعد و تا امروز ادامه داشته است. نوشت و گفتار درباره صبا ظاهراً آسان اما به واقع کاری سخت و دشوار است؛ این دشواری به ابعاد چندگانه و پیچیده او ارتباط دارد. ۱۴ فروردین سالروز تولد اوست و اکنون که این روز را پشت‌سر گذاشته‌ایم به نوشته‌های مختصر بسنده کرده و بحث مفصل تفصیلی را به‌ویژه ابجدی از او که ناشناخته‌مانده به آذرماه و سالروز کوشش از جهان وامی‌گذاریم.

کاروان: صبا به روایت خودش (گذری کوتاه مربوط به اوایل دهه ۳۰) استاد ممکن است بفراמיד رویهم رفته چند سال است در رشته موسیقی کاری کنید؟ صبه پدر من علاقه مفراطی به موسیقی داشت یعنی خودش هم آشنا با سازهای ایرانی بود. از کودکی یعنی شش‌سالگی مرا نزد آستاید موسیقی وقت راهنمای کرد.

✎ غیر از ساز تخصصی خودتان که ویولن است با چه سازهایی آشنایی دارید؟

صبا: قبل از اینکه شروع به مشق ویولن کنم با سازهای ایرانی از قبیل سه‌تار، تار، سنتور و ضرب آشنا شدم حتی قدری کمانچه زدم. بعداً اطلاعات خود را به ویولن انتقال دادم و تقریباً یک مکتب مخصوصی برای ویولن ایجاد شد.

زرد ملیحه: این پرسشگر نیز همانند آنچه در اذهان عمومی می‌گذرد گمان برده است که ساز تخصصی استاد ویولن بوده اما او نمی‌داند که صبا ۱۲ سال نزد میرزا عبدالله و ۱۲ سال نزد درویش‌خان سهار زده است. حتی شواهدی در دست است که در سال‌هایی که نزد حسین‌خان هنگ‌آفرین، رقت‌وآمد می‌کرد نزد او سهار زده است.

تمرین دشنتی: به دلایل متعددی که از حوصله این نوشته خارج است صبا، بنا به درخواست احمد عبادی که هنگ‌آفرین را واسطه کرده بود تا در رادیو صبا سهار ززند از نوازندگی این ساز در فضای رسمی چشم‌پوشی کرده. به‌نظر می‌رسد ویولن صبا، ساز یکی جهت امرار معاش و کار در فضای عمومی و سهار، ساز همراه و تهیه‌ای او بوده است.

از این استاد بزرگ نقل است که «سهار برای یک نفر زیاد و برای دو نفر کم است.»

به زندان: حکایت ویولن صبا هم در نوع خود جالب است. تا آن زمان ویولن را بر اساس آموه‌های کمانچه می‌نواختند. صبا ارشه‌گذاری و انگشت‌گذاری ویولن را بر پایه همین ساز اجرا و تدوین کرد. اما آنچه نسل پس از وی معروف به شاگردان او هستند ارتباط چندانی با ساز استاد ندارد. بر اساس پارایا شواهد می‌توان گمان کرد مهدی خالدی شیوه نوازندگی ویولن رادیویی را پایه‌گذاری کرد و دیگران ادامه دادند. در عصر ویولن و دوران گلهای رادیو از دهه ۲۰، به‌ویژه ۳۰ تا ۵۰ به جز خالدی، علی‌اصغر تجودی، همایون خرم، حبیب‌الله بدیعی،



پرویز یاحقی و اسدالله ملک بیش از سایرین این شیوه را ندوام بخشیدند که هم از صبا و هم از سنت‌های موسیقی فاصله داشت با این حال دامنه تأثیر آن، انجمن گسترده بود که شاگردان صبا ویولن نوازشان منتسب به صبا شد. رنگ‌شتر:

(مروری بر دیدگاه‌های صبا)

■ نکته‌ای که موسیقی ما را از پیشرفت بازداشته بی‌علاقگی مردم در فراگرفتن موسیقی است. در گذشته هر کس شورش‌وق هنر را درمی‌یافت لااقل ۱۰، ۱۵ سال از عمر خود را صرف فرا گرفتن آن می‌کرد ولی امروز آنهایی که به هنر موسیقی علاقه نشان می‌دهند می‌خواهند آن را طی چندماه یاد بگیرند و هنوز به مرحله صلاحیت و استادی نرسیده کلاس آموزش باز می‌کنند. ساقیا چون نت معمول نبود هر شاگردی مجبور بود که هر گوشه‌ای از موسیقی ایرانی را چندین بار تمرین کند و تا خوب از عهده آن برنمی‌آمد، استاد درس دیگری به او نمی‌آموخت اما امروزه که نت موسیقی معمول شده است شاگردان پیش خود، بدون آنکه متوجه عیوب کار خود شوند از روی نت یکی، دو بار یک دستگاه را مشق می‌کنند و سطحی از آن می‌گذرند.

■ فرق دیگری که موسیقی ایرانی با موسیقی اروپایی دارد این است که موسیقی اروپایی مثل نظم است و دارای ریتم و اوزان و ترتیب در حالی که موسیقی ایرانی شباهت به نثر دارد و هنوز دارای ریتم و وزن نیست ولی نباید تصور کرد که موسیقی ایرانی حقیر و کوچک است ضمناً اشخاص تار‌نوا در نباید تصور کنند که به مزید بر علت است و فنی‌البداهه سرائی هم مقوله‌ای دیگر.

■ منی‌دام مقصود از موسیقی دنیا پسند چیست؟ هیچ‌وقت دنیا از این موسیقی خوشش نمی‌آید اگر هم اروپایی‌ها علاقه‌مند باشند هر قدر اصیل‌تر و دست‌نخورده‌تر باشد بیشتر طالبند زیرا فقط برای استفاده از تم‌هاست که مطالب این موسیعا یکی است و از این نظر تفکیک موسیقی تحت عناوین شرقی و غربی معنا ندارد. باید متذکر شویم که عقاید افراطی یک عده که جدایی بین موسیقی شرقی و موسیقی غربی قایل شده‌اند در موسیقی ملی وضع کنونی را پوچهود آورده است. موسیقی ایرانی ساخته روح محیط تأثیرات و عواطف خودمان است. چیزی نیست که به دور ریخته شود و یا عوض شود فقط برای آن که احتیاجات امروز را کفایت کند باید در قالب علمی ریخته شود و بر اساس موسیقی صحیح استوار شود نه اینکه تقلیدهای ناروا، آن را از جاده اصلی منحرف ساخته به صورتی در آورد که قابل‌قبول نباشد.

■ موسیقی ایرانی موسیقی محلی است یعنی مخصوص این آب و خاک است و در جای دیگر دنیا این قسم موسیقی معمول نیست. این موسیقی تا ۳۰ سال قبل که هنوز تمدن اروپایی در شئون ما رخنه نکرده بود برای رفع حوایج و ضروریات ما کافی بود. قلمه، مطلقان و علمای ما نعمات و گوشه‌های موسیقی ما را از تمامی ولایات، قصبات و دهات از خوانندن و نواختن افراد جمع‌آوری کرده و در مجموعه‌هایی به نام دستگاه تنظیم کرده و مورد استفاده قرار می‌دهادند.